



## PROJET DE VOYAGE

# VIETNAM ET EXTENSION AU CAMBODGE EN 16 JOURS ET 15 NUITS

**Code : CVC 00049**

### L'esprit du voyage:

La septième merveille du monde... découvrez la féerique Baie de Ha Long, « la descente du dragon » et naviguez au cœur des 1600 îlots rocheux, créés selon la légende par la queue du dragon. Partez visiter la région montagneuse du Haut Tonkin avec ses impressionnantes paysages de rizières à étages sculptés des mains de nos paysans. Arpentez les marchés hauts en couleurs du village de Bac Ha. Appréciez l'atmosphère de Hoi An et de Huê, les deux villes ancestrales du centre du pays au formidable patrimoine culturel. Evadez vous à bord d'un petit bateau sur les cours d'eau paisible du majestueux fleuve du Mékong à la découverte des marchés flottants les plus exotiques.

Changez ensuite radicalement de culture en partant au Cambodge, à la découverte de Siem Reap et des mystérieux temples d'Angkor. Ici une multitude d'édifices qui témoignent de la grandeur d'un ancien empire, de l'ingéniosité et du savoir-faire de ses architectes et bâtisseurs ravissent toujours autant chaque visiteur! Autant de sites et de beautés inscrites au patrimoine mondial de l'UNESCO se réunissent au cœur de ce voyage ; c'est l'un de nos programmes les plus appréciés de nos voyageurs en Indochine.

### Centre d'intérêt:

- Voyage privé et 100% sur mesure
- Découverte des plus beaux sites du Vietnam et du Cambodge
- Découverte des vestiges historiques, culturels et spirituels de ces deux beaux pays
- Contempler la beauté de la nature et des paysages
- Rencontre chaleureuse avec des populations locales
- Croisière inoubliable dans la baie d'Ha Long avec nuitée à bord d'une belle jonque de style oriental, au confort moderne
- Découverte des majestueux temples d'Angkor au Cambodge



# HORIZON VIETNAM TRAVEL

**Adresse:** 24 rue Hoang Quoc Viet, Cau Giay, Bâtiment An Phu, 9è étage, Hanoi, Vietnam  
**Tel:** (0084) 24 37 93 80 51 - **Fax:** (0084) 24 37 92 12 09  
**Mobile:** (0084) 981 88 39 80  
**Site web:** [horizon-vietnamvoyage.com](http://horizon-vietnamvoyage.com)  
**Email:** [info@horizon-vietnamvoyage.com](mailto:info@horizon-vietnamvoyage.com)

## Programme en bref:

Itinéraires	Hébergement	Repas inclus
<b>Jour 01 : Hanoi - Arrivée</b>	-	L
<b>Jour 02 : Hanoi - Découverte - Lao Cai</b>	-	B, L
<b>Jour 03 : Lao Cai - Sa Pa - Y Linh Ho - Lao Chai - Ta Van</b>	-	B, L
<b>Jour 04 : Sa Pa - Bac Ha - Di Thang - Na Lo</b>	-	B, D
<b>Jour 05 : Bac Ha - Marché ethnique de Bac Ha - Hanoi</b>	-	B, L
<b>Jour 06 : Hanoi - Baie d'Ha Long terrestre - Ninh Binh</b>	-	B, L
<b>Jour 07 : Ninh Binh - Ha Long - Baie de Bai Tu Long</b>	-	B, L, D
<b>Jour 08 : Baie de Bai Tu Long - Croisière - Hanoi → Hue</b>	-	B, Br
<b>Jour 09 : Hue - Découverte de la ville</b>	-	B, L
<b>Jour 10 : Hue - Col des nuages - Da Nang - Hoi An</b>	-	B, L
<b>Jour 11 : Hoi An - Da Nang → Saigon</b>	-	B, L
<b>Jour 12 : Saigon - Cai Be - Vinh Long - Can Tho</b>	-	B, L
<b>Jour 13 : Can Tho - Cai Rang - Saigon → Siem Reap</b>	-	B, L
<b>Jour 14 : Siem Reap - Grand circuit - Bantey Srei - Srah Srang</b>	-	B, D
<b>Jour 15 : Siem Reap - Découverte</b>	-	B, L
<b>Jour 16 : Siem Reap - Voyage du départ</b>	-	B



# HORIZON VIETNAM TRAVEL

**Adresse:** 24 rue Hoang Quoc Viet, Cau Giay, Bâtiment An Phu, 9<sup>e</sup> étage, Hanoi, Vietnam  
**Tel:** (0084) 24 37 93 80 51 - **Fax:** (0084) 24 37 92 12 09  
**Mobile:** (0084) 981 88 39 80  
**Site web:** [horizon-vietnamvoyage.com](http://horizon-vietnamvoyage.com)  
**Email:** [info@horizon-vietnamvoyage.com](mailto:info@horizon-vietnamvoyage.com)

## Carte du voyage





## Programme détaillé

### **Jour 01 : Hanoi - Arrivée (L)**

- *Guide francophone & Chauffeur privé*
- *De l'aéroport de Noi Bai – Hôtel : 30km~45' de route*

Arrivée à l'aéroport international de Noi Bai (Hanoi), vous êtes accueillis par notre guide parfaitement francophone et notre chauffeur, puis ils vous transfèrent en voiture vers le centre de Hanoi. Des premières scènes d'une circulation anarchique du Vietnam défilent sous vos yeux.

En fonction de votre horaire du vol d'arrivée, vous avez soit l'occasion de vous reposer à votre hôtel si la chambre est disponible, soit de partir pour un tour d'orientation de la ville.



**Offre d'HORIZON VIETNAM TRAVEL :** À votre arrivée dans notre bureau, vous êtes accueilli par **les mélodies envoûtantes des instruments de musique traditionnels**. Les notes douces vous transporteront aisément vers un univers merveilleux de la culture traditionnelle, emplissant votre cœur d'émotions.

Vous participez à notre **cérémonie de thé**. Il va bien au-delà de la simple dégustation de cette boisson; elle représente un acte de partage et d'expression d'un raffinement culturel, où chaque geste et chaque choix – de la sélection du thé à la manière de servir – revêt une signification profonde. C'est un espace où l'on célèbre l'amitié, l'harmonie sociale et une connexion intime avec les cycles de la nature, en résonance avec les traditions bouddhistes et confucéennes qui valorisent l'équilibre et la sérénité.

Ensuite, vous avez l'occasion de **participer à une séance de méditation avec les bols chantants**. Plongez-vous dans la profondeur de votre respiration et de votre esprit, laissant derrière vous toutes les inquiétudes et tensions. Dans le silence, le son et la vibration du bol chantant résonne telle une douce mélodie, éveillant en vous une sensation de détente profonde.

Vous profitez enfin d'une **séance de massage exceptionnelle**, que ce soit pour le corps ou les pieds. Les mouvements doux et professionnels stimuleront la circulation sanguine, dissipant ainsi la fatigue et les douleurs accumulées. Vous ressentirez une relaxation parfaite après un long vol.

**Déjeuner de bienvenue dans un restaurant typiquement vietnamien.**

Vous faites une première découverte de Hanoï en faisant une promenade à pied dans **les vieux quartiers de Hanoï**. Vous traversez l'ancien quartier colonial Français comprenant de belles architectures puis les



# HORIZON VIETNAM TRAVEL

**Adresse:** 24 rue Hoang Quoc Viet, Cau Giay, Bâtiment An Phu, 9è étage, Hanoi, Vietnam  
**Tel:** (0084) 24 37 93 80 51 - **Fax:** (0084) 24 37 92 12 09  
**Mobile:** (0084) 981 88 39 80  
**Site web:** [horizon-vietnamvoyage.com](http://horizon-vietnamvoyage.com)  
**Email:** [info@horizon-vietnamvoyage.com](mailto:info@horizon-vietnamvoyage.com)

rues des **36 métiers et corporations** plein d'animations : un pêle-mêle de véhicules, de petits commerces, de pratiques et d'habitudes qui n'ont rien à voir avec celles dans votre pays.

Dîner libre et nuit à l'hôtel dans le cœur de la Capitale.

*Votre chambre d'hôtel est officiellement disponible à partir de 14h.*

## Jour 02 : Hanoi - Découverte de la Capitale - Hanoi Lao Cai (en train de nuit) (B, L)

- *Guide francophone & Chauffeur privé*

Petit déjeuner à l'hôtel, maintenant nous vous proposons **une visite insolite de la ville**, loin du circuit touristique classique, nous irons hors des sentiers battus. En traversant quelques-unes des 36 rues et corporations du vieux quartier d'Hanoi, nous irons visiter **une vieille maison typique Hanoïenne**. Vous déambulez ensuite dans le marché typique de Dong Xuan et un **lieu spirituel comme maison communale ou temple**. Ensuite nous nous baladons sur le **pont Doumer**. Après avoir baladé sur ce pont, nous goûtons un **café aux œufs**, une spécialité de la ville pendant que nous visitons **la voie ferrée** où nous voyons le train traversant la ville.



Ensuite vous vous rendez dans le quartier de l'Ouest pour la visite de **la pagode Tran Quoc** située au bord du lac de l'Ouest. Elle est connue comme **une des plus anciennes et des plus belles pagodes du Vietnam**.

Déjeuner dans un bon restaurant local.

L'après-midi est consacré à la visite du **Temple de la Littérature de Hanoi**-symbole de l'éducation féodale vietnamienne et preuve vivante de l'esprit avide des études des Vietnamiens. Ensuite, vous faites une petite balade pour visiter du **Temple Ngoc Son « Mont de Jade »** situé au bord du lac de l'**Épée restituée**, l'occasion de contempler le très joli lac Hoan Kiem au crépuscule.

**Soirée théâtrale** : Vous assistez au **spectacle de la danse des marionnettes sur l'eau**.

Dîner libre avant le transfert à la fin de l'après-midi à la gare centrale de Hanoi pour prendre le train de nuit à la destination de **Lao Cai**.

Nuit à bord du train **CHAPA EXPRESS**

- **Cabine de luxe partagée, climatisée et confortable avec 04 couchettes molles etc...**



# HORIZON VIETNAM TRAVEL

**Adresse:** 24 rue Hoang Quoc Viet, Cau Giay, Bâtiment An Phu, 9<sup>è</sup> étage, Hanoi, Vietnam  
**Tel:** (0084) 24 37 93 80 51 - **Fax:** (0084) 24 37 92 12 09  
**Mobile:** (0084) 981 88 39 80  
**Site web:** [horizon-vietnamvoyage.com](http://horizon-vietnamvoyage.com)  
**Email:** [info@horizon-vietnamvoyage.com](mailto:info@horizon-vietnamvoyage.com)

## Jour 03 : Lao Cai - Sa Pa - Y Linh Ho - Lao Chai - Ta Van (B, L)

- *Guide francophone & Chauffeur privé*
- *Lao Cai - Sa Pa : 50Km ~ 1h de route*

Arrivée matinale à la gare de Lao Cai. Nous vous prévoyons une chambre de courtoisie dans un petit hôtel pour vous reposer un peu, vous rafraîchir et prendre le petit déjeuner avant de commencer la journée de visite.

- **Randonnée pédestre de 7 km à la durée de 2h à 3h maximum au niveau Moyen. En fonction de votre condition physique et de vos envies, on va adapter la durée de randonnée au votre rythme**

Après le petit déjeuner, nous partons vers la ville de Sapa, vous commencez votre belle journée par une découverte de la vallée d'Y Linh Ho. Votre marche se poursuit le long de la chaîne de Hoang Lien qui surplombe toute la région. De là, vous dominez des rizières en terrasse qui se perdent à perte de vue au fond de la vallée de Muong Hoa.



Vous aurez l'occasion de découvrir la vie des ethnies des Hmongs noirs en admirant la vie tranquille au pied de la chaîne des montagnes Hoang Lien Son. Beaucoup de contacts avec des habitants sont prévus.

Vous continuez la route vers la vallée de Lao Chai où nous faisons une belle randonnée pédestre à travers des beaux villages ethniques de Lao Chai. La balade vous amènera à travers les paysages spectaculaires, sauvages et romantiques : des rizières en terrasse, pont suspendu, villages ethniques. Déjeuner dans un restaurant local en cours de visite.

Continuation de route vers Ta Van où vous rencontrez les ethnies Zay et H'Mong noir et découverte de leur vie quotidienne, de leur coutumes et mœurs.

Retour à Sapa pour l'installation à l'hôtel. Le reste du temps est libre pour vous reposer et découvrir la ville. Dîner libre et nuit à l'hôtel.

## Jour 04 : Sa Pa - Bac Ha - Di Thang - Na Lo (B, D)

- *Guide francophone & Chauffeur privé*
- *Sa Pa - Bac Ha : 100 km ~ 3h de route*
- **Randonnée pédestre à l'étape moyenne à durée de 3 - 3.5 h / - distance 8 km.**



**Adresse:** 24 rue Hoang Quoc Viet, Cau Giay, Bâtiment An Phu, 9è étage, Hanoi, Vietnam

**Tel:** (0084) 24 37 93 80 51 - **Fax:** (0084) 24 37 92 12 09

**Mobile:** (0084) 981 88 39 80

**Site web:** [horizon-vietnamvoyage.com](http://horizon-vietnamvoyage.com)

**Email:** [info@horizon-vietnamvoyage.com](mailto:info@horizon-vietnamvoyage.com)

Après le petit déjeuner, vous prenez [la route à flanc de montagne de Bac Ha](#). Arrivée à Bac Ha, nous nous rendons dans [l'ancienne maison du roi des Hmongs \(Hoang A Tuong\)](#) construite à l'époque coloniale française des années 1920. Déjeuner libre en cours de visite.

L'après-midi : vous allez vous promener vers [le village Dì Thàng, de commune de Thai Giang Pho](#) en traversant de luxuriantes rizières en terrasses, de champs de maïs, des sapins ainsi qu'une belle vallée habitée par les Phù Lá et Hmong Fleuris dans leurs maisons en pisé afin de découvrir d'un peu plus près la culture des ethnies habitant la région.



Poursuite vous arrivez dans le [village Na Lo](#). La route est pittoresque et vous passez par des vallées parsemées d'arbres de pruniers et de pêchers. Vous traversez des villages habités par les Tay, Phù Lá et H'Mong, des groupes ethniques H'Mong Fleuris.

Installation chez l'habitant, vous profitez d'un dîner convivial et vous passez une nuit agréable dans une maison commune typique traditionnelle sur pilotis à Bac Ha.

## Jour 05 : Bac Ha - Marché ethnique de Bac Ha - Hanoi (en bus deluxe partagé) (B, L)

- *Guide francophone & Chauffeur privé*
- *Bac Ha - Lao Cai : 70 km ~ 2h de route*
- *Lao Cai - Hanoi : 280 Km ~ 5h de route*

### **Marché ethnique le plus coloré au dimanche matin**

Petit déjeuner chez l'habitant, départ en voiture privée en direct de Bac Ha pour profiter de [l'animation du marché ethnique le plus coloré](#). Ce marché reflète les caractéristiques typiques des minorités dans les régions montagneuses lointaines et isolées où se réunissent les ethnies hautes en couleur tel que les: [H'mong fleuris, Dzao, Tay, Dzay, Phu La et Nung...](#) Ils viennent avec leurs chevaux, leurs buffles pour échanger leurs marchandises, nous sommes au cœur d'une vie authentique, hors du temps...



Le marché ethnique du Vietnam n'est pas simplement un lieu de commerce, mais encore lieu de sentiment, de rencontre entre les jeunes gens qui cherchent leurs fiancés.



# HORIZON VIETNAM TRAVEL

**Adresse:** 24 rue Hoang Quoc Viet, Cau Giay, Bâtiment An Phu, 9è étage, Hanoi, Vietnam

**Tel:** (0084) 24 37 93 80 51 - **Fax:** (0084) 24 37 92 12 09

**Mobile:** (0084) 981 88 39 80

**Site web:** [horizon-vietnamvoyage.com](http://horizon-vietnamvoyage.com)

**Email:** [info@horizon-vietnamvoyage.com](mailto:info@horizon-vietnamvoyage.com)

---

Ensuite, vous prenez la route pour découvrir les activités commerciales entre ces ville de Lao Cai, avec un arrêt programmé vers la porte frontalière vietnamo-chinoise entre les deux pays. Déjeuner dans un restaurant local.

En après – midi, vous prenez le bus deluxe partagé par l'auto-route pour retourner à Hanoi en passant des paysages aux alentours. Arrivée à Hanoi au soir, installation à votre hôtel.

Dîner libre et nuit à l'hôtel.

## Jour 06 : Hanoi - Hoa Lu - Tam Coc - Baie d'Ha Long terrestre - Ninh Binh (B, L)

- *Guide francophone & Chauffeur privé*
- *Hanoi - Ninh Binh : 100 km ~ 2h de route*

Petit déjeuner à l'hôtel, départ en véhicule privé pour **Hoa Lu**, l'ancienne Capitale du Vietnam sous la dynastie Dinh (968-980) et au début de la dynastie des Le antérieurs (980 - 1009). Ici, nous visitons les deux temples de ces rois qui datent du 10 ème siècle. Ils conservent toute leur beauté. On peut admirer la finesse de leur art : sculptures, gravures sur bois et sur pierre ont été réalisées par des artistes vietnamiens datant du 17ème siècle.



Déjeuner dans un bon restaurant local.

L'après – midi, [vous embarquerez sur une barque à rame pour une belle balade sur la rivière Ngo Dong](#). Au fil de l'eau, au milieu des rizières, vous admirez les extraordinaires paysages de nombreux pitons calcaires aux formes tourmentées recouverts d'une végétation luxuriante. C'est la raison pour laquelle on surnomme cet endroit la baie d'Ha Long terrestre. Vous remontez le cours d'eau jusqu'aux [trois belles grottes \(Tam Coc\)](#).

Vous effectuez ensuite une [belle balade en vélo et visitez la pagode Bich Dong \(la pagode de jade\)](#). Devant la cour de la pagode, vous avez une vue superbe sur la baie d'Ha Long terrestre.

Dîner libre et nuit à l'hôtel à Ninh Binh.

## Jour 07 : Ninh Binh - Ha Long - Baie de Bai Tu Long - Croisière (B, L, D)

- *Guide francophone & Chauffeur privé*
- *Ninh Binh - Ha Long: 180km ~ 3h30 - 4h*



**Adresse:** 24 rue Hoang Quoc Viet, Cau Giay, Bâtiment An Phu, 9è étage, Hanoi, Vietnam

**Tel:** (0084) 24 37 93 80 51 - **Fax:** (0084) 24 37 92 12 09

**Mobile:** (0084) 981 88 39 80

**Site web:** [horizon-vietnamvoyage.com](http://horizon-vietnamvoyage.com)

**Email:** [info@horizon-vietnamvoyage.com](mailto:info@horizon-vietnamvoyage.com)

Après le petit déjeuner, départ en voiture privée pour le départ vers la baie de Bai Tu Long qui est plus sauvage et moins fréquentée.

Arrivée à Ha Long vers midi, embarquement immédiat à bord d'une belle jonque, aménagée en hôtel flottant pour une magnifique croisière afin de découvrir le patrimoine mondial de l'Unesco. Verre de bienvenue et présentation du programme de croisière. Puis vous vous installez dans votre cabine pour vous rafraîchir. **Le déjeuner est servi pendant que votre jonque débute sa croisière en naviguant au milieu de magnifiques paysages de la 7e merveille du monde aux milliers îles et îlots aux formes de pains de sucre.**



Vous utilisez ensuite le petit bateau pour rejoindre l'île de Cap La où vous effectuez **une belle balade en kayak** à travers des paysages à couper le souffle au milieu de pitons calcaires abrupts sur les eaux émeraudes de la baie de Bai Tu Long, puis temps libre pour la baignade et détente à la plage de sable blanc et préservée. Retour à bord, puis temps libre pour une douche et relaxation sur le pont supérieur ou prise de photos en contemplant le coucher du soleil.

Ensuite, vous profitez de la Sunset Party avec des fruits et des collations. Vous participez à **une démonstration de cuisine vietnamienne**. Vous pouvez rapidement apprendre un plat vietnamien simple mais délicieux que Gordon Ramsay (un chef 2 étoiles Michelin) avait l'habitude de guider – Nem Cuon ou vous mettre au défi de découper des fruits et légumes.

Les repas du midi et du soir sont pris avec au menu d'excellents plats locaux et des spécialités de fruits de mer frais. Dîner et nuit à bord de la jonque.

## Jour 08 : Baie de Bai Tu Long - Croisière - Hanoi → Hue (B, Br)

- *Guide francophone & Chauffeur privé*
- *Ha Long - Hanoi : 150km ~ 3h30' de route*
- *Hanoi - Hue : 1h15' en avion*

Si le temps le permet, nous vous conseillons un réveil aux aurores pour pratiquer **le Tai-chi** sur la terrasse de la jonque et pour contempler le lever du soleil qui offre une peinture pittoresque sur la baie de Bai Tu Long.

Vous prenez le petit déjeuner à bord avant le débarquement sur l'île de d'Hon Co pour visiter la **grotte de Thien Canh Son** ; **l'une des plus belles et des plus préservées que cache la baie de Bai Tu Long**. Possibilité pour votre baignade sur la plage de sable blanc.





Retour à bord, notre jonque continue ensuite sa croisière pour vous amener à travers des paysages spectaculaires de la baie, continuation de la croisière jusqu'aux recoins les plus beaux et les plus calmes de la baie.

Le déjeuner léger est servi pendant que la jonque revient à l'embarcadère.

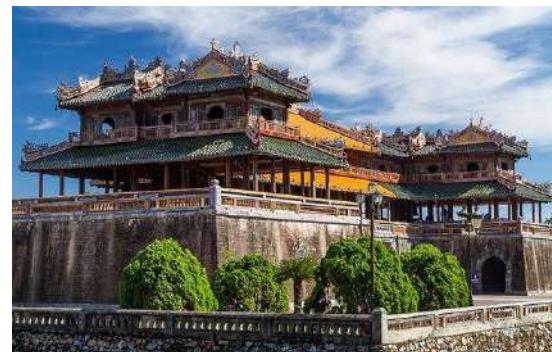
Retour à Hanoi dans l'après-midi, en passant les paysages grandioses des rizières étendues du Delta du fleuve rouge. Transfert directement à l'aéroport pour **le vol à destination de Hue**. Arrivée à Hue, accueil par notre chauffeur, puis il vous conduit vers la ville de Hue. Dîner libre et nuit à l'hôtel à Hue.

## Jour 09 : Hue - Découverte de la ville (B, L)

- *Guide francophone & Chauffeur privé*

*Hue fut la capitale du Vietnam entre 1802 et 1945 et ce chapitre fut l'un des plus mouvementés du pays. Les héritages architecturaux et historiques gardés intacts de la ville méritent toute votre attention.*

Petit déjeuner à votre hôtel, aujourd'hui, vous visitez tout d'abord la **Cité Impériale majestueuse** de Hue où ont vécu 13 Empereurs de la dynastie des Nguyen entre 1802 et 1945. C'est le seul exemple d'une ville Impériale existant encore aujourd'hui, le temps a passé, mais elle garde encore toute la beauté d'une architecture originale Vietnamo-Chinoise. Vous visitez de somptueux monuments : la Porte du Midi, le Palais de l'Harmonie Suprême, les pavillons de l'Est et de l'Ouest, le Pavillon de Lecture, le Théâtre Royal, les palais privés de la Reine-Mère, le Palais de la Longévité, les pavillons du Thé et du Bateau, le Pavillon de Bienveillance, la Porte de la Vertu...



Ensuite, vous visitez **la jolie pagode de la Dame céleste** juchée au sommet de la colline qui domine la **rivière des Parfums**. Vous effectuez une belle balade à pied pour visiter le **marché Dong Ba** où vous trouverez des produits témoignant de l'habileté des femmes de Hué, comme leur talent pour confectionner les fameux chapeaux coniques !

Déjeuner dans un bon restaurant local.

L'après-midi, vous visitez le **mausolée impérial de Tu Duc** - un somptueux tombeau construit dans un havre de paix, au milieu de frangipaniers et de pins. Cet édifice a été construit sur les plans établis par l'empereur en personne. Au retour, une halte vous permet de découvrir le **quartier de métiers artisanaux de fabrication des baguettes d'encens et des chapeaux coniques**.

Vous êtes transféré en voiture pour atteindre le **village de Thanh Tien**. Ce village est connu pour les **fleurs en papier** que les artisanaux locaux élaborent traditionnellement depuis 4 siècles. Une initiation



# HORIZON VIETNAM TRAVEL

**Adresse:** 24 rue Hoang Quoc Viet, Cau Giay, Bâtiment An Phu, 9è étage, Hanoi, Vietnam

**Tel:** (0084) 24 37 93 80 51 - **Fax:** (0084) 24 37 92 12 09

**Mobile:** (0084) 981 88 39 80

**Site web:** [horizon-vietnamvoyage.com](http://horizon-vietnamvoyage.com)

**Email:** [info@horizon-vietnamvoyage.com](mailto:info@horizon-vietnamvoyage.com)

---

à la confection de ces fleurs est prévue, et chacun repartira avec sa création. Toute la famille pourra ainsi garder un souvenir palpable de Thanh Tien....

Dîner libre et nuit à l'hôtel dans le cœur de la ville de Hue.

## Jour 10 : Hue - Col des nuages - Da Nang - Hoi An (B, L)

- *Guide francophone & Chauffeur privé*
- *Hue - Hoi An : 120 km ~ 3h30' de route*

Petit déjeuner à l'hôtel, puis départ en voiture privée pour **Da Nang** en traversant de jolis paysages le long de la côte centrale du Vietnam.

Plusieurs arrêts en cours de route dont l'un sur le **Col des nuages** pour avoir une belle vue vers la plage Lang Co, l'une des plus belles péninsules du Vietnam et vers la **lagune de Lap An**.



Arrivée dans la ville antique de **Hoi An** vers midi, vous prenez tout d'abord votre déjeuner dans un restaurant local puis vous **vous promenez dans de rues étroites bordées par de jolies maisons antiques**, témoignages d'antan d'une période florissante du commerce extérieur du pays.

Avec ses valeurs architecturales et historiques, Hoi An, connue dans le passé sous son nom "Faifo", est inscrite au patrimoine mondial de l'Unesco en 1999. Pendant cette balade, vous visitez des vestiges les plus beaux de Hoi An tels que le **Pont japonais**, le **temple chinois**, l'**ancienne maison** ainsi que le **quartier des métiers artisanaux...**

Le reste de la journée est tout à fait libre pour la découverte personnelle de cette ancienne ville portuaire.

Dîner libre et nuit à votre hôtel à Hoi An.

## Jour 11 : Hoi An - Da Nang → Saigon (B, L)

- *Guide francophone & Chauffeur privé*
- *Da Nang - Saigon : 1h15' en avion*



## HORIZON VIETNAM TRAVEL

**Adresse:** 24 rue Hoang Quoc Viet, Cau Giay, Bâtiment An Phu, 9è étage, Hanoi, Vietnam

**Tel:** (0084) 24 37 93 80 51 - **Fax:** (0084) 24 37 92 12 09

**Mobile:** (0084) 981 88 39 80

**Site web:** [horizon-vietnamvoyage.com](http://horizon-vietnamvoyage.com)

**Email:** [info@horizon-vietnamvoyage.com](mailto:info@horizon-vietnamvoyage.com)

Petit déjeuner à l'hôtel avant le transfert à l'aéroport de Da Nang pour **le vol domestique à destination de Saigon**; (rebaptisée **Ho Chi Minh Ville**) une cité active, trépidante, rebelle, commerçante, et désinvolte, elle reste le poumon économique du pays.

Arrivée à Saigon, accueil par notre guide et notre chauffeur puis ils vous conduisent vers le centre de ville.



Vous commencez la visite de la ville par **le quartier chinois de Cho Lon avec son marché Binh Tay et la pagode Thien Hau** qui est dédié au culte de la Déesse de la mer.

Profitez de votre déjeuner dans un restaurant local.

L'après-midi: vous vous promenez au milieu des vestiges coloniaux, témoins de la présence pendant près d'un siècle des Français dans cette partie du monde. Découverte de la ville de Saigon par de charmants bâtiments coloniaux : **Cathédrale Notre Dame « vue de l'extérieur », le bureau de poste de HO CHI MINH, le théâtre municipal « vue de l'extérieur »**. Puis vous visitez **le Palais de Réunification**, ancienne résidence du Président du Vietnam du Sud jusqu'au 30 avril 1975.

Dîner libre et nuit à l'hôtel dans le centre de la ville.

### Jour 12 : Saigon - Cai Be - Vinh Long - Can Tho (Delta du Mékong) (B, L)

- *Guide francophone & Chauffeur privé*
- *Saigon - Cai Be : 80 km ~ 2h de route*
- *Cai Be - Can Tho: 120 km ~ 2h30 - 3h de route*

Petit déjeuner à l'hôtel, puis vous vous dirigez vers Cai Be où **vous embarquez à bord d'un bateau privé pour traverser le fleuve du Mékong** afin de rejoindre l'île de Tan Phong. Ensuite, vous **vous promenez à vélo sous des vergers tropicaux**, vous y **dégustez des fruits frais** et écoutez de la **musique traditionnelle « le Don Ca Tai Tu »** cette musique est typique du Delta du Mékong et aussi un patrimoine culturel immatériel reconnu. Vous visitez ensuite **la fabrique artisanale à la base du riz comme la fabrique des pop-corn, des bonbons et des galettes de riz...**



Puis continuation de la balade en bateau à travers des paysages le long du fleuve jusqu'au quai de Vinh Long. Débarquement et continuation de la route vers Can Tho. Déjeuner dans un restaurant local.



Débarquement et ensuite route en direction vers [Can Tho](#). Arrivée à Can Tho, dîner libre et nuit à l'hôtel à Can Tho.

## Jour 13 : Can Tho - Marché flottant de Cai Rang - Saigon → Siem Reap (B, L)

- *Guide francophone & Chauffeur privé*
- *Can Tho - Saigon : 170 km ~ 3h30' de route*
- *Saigon → Siem Reap : 1h10' en avion*

Après le petit déjeuner à l'hôtel, cette matinée est consacrée à la visite du [marché flottant de Cai Rang](#) connu comme l'un des plus typiques et des plus beaux marchés du Delta du Mékong. Cette découverte promet d'être impressionnante.

A bord d'un bateau privé, vous naviguez au milieu des bateaux locaux qui transportent une grande variété de fruits frais, et légumes des régions. Cette image rend le marché plus vivant, animé et sympathique.



On quitte le marché et poursuite de [la balade en bateau vers le verger de fruits tropicaux](#). Vous avez l'occasion de déguster les fruits frais. Ensuite, vous visitez [la fabrication de nouilles de riz \(Hu Tieu\)](#) – une spécialité bien appréciée dans le marché flottant de Cai Rang.

Débarquement et continuation de la route pour retourner à Saigon.

Déjeuner dans un restaurant en cours de route.

Arrivée à Saigon, transfert ensuite à l'aéroport international de Tan Son Nhat pour [prendre le vol international vers Siem Reap](#).

Arrivée à [Siem Reap](#), vous êtes accueillis par notre guide francophone et notre chauffeur, puis transfert en véhicule privé pour l'installation à l'hôtel. Le reste de la journée est libre pour vous reposer.

Dîner libre et vous passez la nuit à l'hôtel dans la ville de Siem Reap.

## Jour 14 : Siem Reap - Grand circuit - Bantey Srei - Srah Srang (B, D)

- *Guide francophone & Chauffeur privé*



## HORIZON VIETNAM TRAVEL

**Adresse:** 24 rue Hoang Quoc Viet, Cau Giay, Bâtiment An Phu, 9è étage, Hanoi, Vietnam

**Tel:** (0084) 24 37 93 80 51 - **Fax:** (0084) 24 37 92 12 09

**Mobile:** (0084) 981 88 39 80

**Site web:** [horizon-vietnamvoyage.com](http://horizon-vietnamvoyage.com)

**Email:** [info@horizon-vietnamvoyage.com](mailto:info@horizon-vietnamvoyage.com)

Aujourd'hui, nous visitons les monuments du [Grand Circuit](#) dont [Prè Rup](#) du Xè siècle ; [Mébon Oriental](#) du Xè siècle-temple hindouiste, s'élevant sur [l'îlot central de Baray Oriental](#); [Ta Som - temple bouddhique](#) à la fin du XIIè siècle; [Neak Poan \(Nagas enlacés\)](#) formé d'un bassin carré entouré de quatre petits bassins et [Preah Khan \(épée sacré\)](#)-celui-ci a été envahi par des lianes et de jeunes arbres).



L'après-midi, après votre déjeuner libre, vous vous rendez à [Banteay Srei](#) (la citadelle des femmes), situé sur le site de l'ancienne ville d'Ísvarapura à 20km au Nord-Est d'Angkor, construit au Xe siècle dans du grès rose et probablement consacré en 967, sous le règne de Jayavarman V et dédié à Tribhuvanamahesvara (le Seigneur des Trois Monde). Sur votre chemin de retour, vous visitez [Srah Srang \(bassin des Ablutions\)](#) où vous contemplez le coucher du soleil.

Le soir, vous vous régalez d'un [dîner de danse Apsara au restaurant local](#) et nuit à l'hôtel à Siem Reap.

### Jour 15 : Siem Reap - Temple d'Angkor Thom - Temple d'Angkor Wat - Ta Prohm (B, L)

- *Guide francophone & Chauffeur privé*

Petit déjeuner à l'hôtel, puis vous profitez encore d'une belle journée de découverte extrêmement enrichissante. Nous visitons tout d'abord le [complexe du Temple d'Angkor Thom](#) qui se compose : la porte du Sud, le Bayon, le Baphoun, la terrasse aux Éléphants, le Phimeanakas, l'ancien Palais Royal et la terrasse du roi Lépreux construits par le roi Jayavarman VII de l'Empire khmer, à la fin du XIIe siècle et au début du XIIIe siècle. [Le nom d'Angkor Thom, signifie «la grande cité»](#). Elle est le témoin de la grandeur de l'Empire.



Déjeuner dans un restaurant local.

Nous visitons dans l'après-midi, le temple le plus grand et plus beau des temples du complexe monumental d'Angkor Wat construit par Suryavarman II au début du XIIe siècle qui fut la ville des monastères, le cœur spirituel et l'identité des gens Khmer, le temple a été imprégné par l'architecture khmer excellente, naturaliste, compliquée et pleine de symboles. Il s'agit un des chefs-d'œuvre architecturaux les plus stupéfiants qui existent encore dans le monde d'aujourd'hui. Vous visitez ensuite [Ta Prohm - temple bouddhique](#) du XIIè, abandonné et livré à l'exubérante végétation.

Dîner libre et nuit à l'hôtel au centre-ville à Siem Reap.



## HORIZON VIETNAM TRAVEL

**Adresse:** 24 rue Hoang Quoc Viet, Cau Giay, Bâtiment An Phu, 9è étage, Hanoi, Vietnam  
**Tel:** (0084) 24 37 93 80 51 - **Fax:** (0084) 24 37 92 12 09  
**Mobile:** (0084) 981 88 39 80  
**Site web:** [horizon-vietnamvoyage.com](http://horizon-vietnamvoyage.com)  
**Email:** [info@horizon-vietnamvoyage.com](mailto:info@horizon-vietnamvoyage.com)

---

### Jour 16 : Siem Reap - Voyage du départ (B)

- *Chauffeur privé*

Petit déjeuner à l'hôtel, puis le reste de la journée est libre pour vous reposer ou pour faire une découverte personnelle de la ville de Siem Reap ainsi que pour faire vos derniers achats jusqu'au transfert à l'aéroport internationale pour le vol international du retour.

---

\*\*\* Fin de nos services \*\*\*

---



# HORIZON VIETNAM TRAVEL

**Adresse:** 24 rue Hoang Quoc Viet, Cau Giay, Bâtiment An Phu, 9<sup>e</sup> étage, Hanoi, Vietnam  
**Tel:** (0084) 24 37 93 80 51 - **Fax:** (0084) 24 37 92 12 09  
**Mobile:** (0084) 981 88 39 80  
**Site web:** [horizon-vietnamvoyage.com](http://horizon-vietnamvoyage.com)  
**Email:** [info@horizon-vietnamvoyage.com](mailto:info@horizon-vietnamvoyage.com)

---

## PRIX DU VOYAGE :

### Le prix comprend:

- Les transports en véhicule privé avec chauffeur serviable, professionnel et compétent
- Tous les transports routiers en véhicule privé, moderne, climatisé, très confortable depuis l'accueil à l'aéroport jusqu'à la fin du voyage
- Hébergement dans les hôtels prévus ou en catégorie similaire en fonction de la disponibilité
- Tous les billets d'avion pour les vols : **(HANOI-HUE; DANANG-SAIGON; SAIGON-SIEMREAP) en classe économique**
- Tous les billets de train de couchette du trajet **(HANOI – LAOCAY) en cabine partagée**
- Les repas mentionnés dans le programme : (B=petit déjeuner, L=déjeuner, D=dîner inclus)
- Les repas sont prévus dans des restaurants locaux de cuisine typiquement vietnamienne et cambodgienne
- Le guide francophone pour chaque étape du circuit.
- Tous les frais d'entrée dans les sites touristiques
- Les autorisations pour la visite des villages
- Toutes les autorisations d'entrée dans les zones touristiques
- Bateaux d'excursion tels que décrits dans le programme
- 02 bouteilles d'eau minérale de 0,5 (l)/personne/jour
- Croisière inoubliable dans la baie d'Ha long pendant 02 jours et 01 nuit à bord **d'une jonque de charme partagée** avec les repas aux spécialités de fruits de mer frais.
- D'autres services comme mentionnés dans le programme (vélo, spectacle de marionnettes sur l'eau etc...)
- Tous les frais de toutes les autres prestations comme étant clairement décrites dans le programme ci-dessus.

### Le prix ne comprend pas:

- Les boissons pendant le repas
- Les assurances personnelles
- Les dépenses personnelles
- Les vols internationaux
- Les pourboires personnels

### Devis du voyage

Pour recevoir un devis pour ce voyage, veuillez remplir ce formulaire sur notre site : <https://horizon-vietnamvoyage.com/checkout?tour=vietnam-et-extension-au-cambodge>

ou par Whatsapp : +84 3 29 11 18 11.

Nous nous engageons à vous faire parvenir notre meilleure offre dans les plus brefs délais.



## HORIZON VIETNAM TRAVEL

**Adresse:** 24 rue Hoang Quoc Viet, Cau Giay, Bâtiment An Phu, 9è étage, Hanoi, Vietnam

**Tel:** (0084) 24 37 93 80 51 - **Fax:** (0084) 24 37 92 12 09

**Mobile:** (0084) 981 88 39 80

**Site web:** [horizon-vietnamvoyage.com](http://horizon-vietnamvoyage.com)

**Email:** [info@horizon-vietnamvoyage.com](mailto:info@horizon-vietnamvoyage.com)

---

**Pour les plus amples informations ou questions, n'hésitez pas de nous contacter, comme nous restons toujours à votre disposition.**

**Voici les coordonnées nécessaires sur place :**



## HORIZON VIETNAM TRAVEL

**Adresse:** 24 rue Hoang Quoc Viet, Cau Giay, Bâtiment An Phu, 9è étage, Hanoi, Vietnam

**Tel/WhatsApp:** +84 3 29 11 18 11

**Site web:** [www.horizon-vietnamvoyage.com](http://www.horizon-vietnamvoyage.com)

**Email:** [info@horizon-vietnamvoyage.com](mailto:info@horizon-vietnamvoyage.com)

---

*Rencontre au bout du monde – le voyage de vos rêves*

